

Zeitschrift: Wasser- und Energiewirtschaft = Cours d'eau et énergie
Herausgeber: Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband
Band: 30 (1938)
Heft: (2-3)

Artikel: Eine neue elektrische Hotel-Grossküche in Davos
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-922176>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Beiblatt zur «Wasser- und Energiewirtschaft», Publikationsmittel der «Elektrowirtschaft»

Redaktion: A. Burri und A. Härry, Bahnhofplatz 9, Zürich 1, Telephon 70.355

Eine neue elektrische Hotel-Grossküche in Davos

Zu Beginn der Wintersaison wurde die ursprünglich mit Kohlen, dann mit Gasfeuerung arbeitende Grossküche des Palace-Hotel und Curhaus Davos

geht hervor, dass der Gesamtanschlusswert der Küche 220 kW übersteigt. In Fig. 7 und 8 sind einzelne Ansichten aus dem Küchenbetrieb gezeigt.

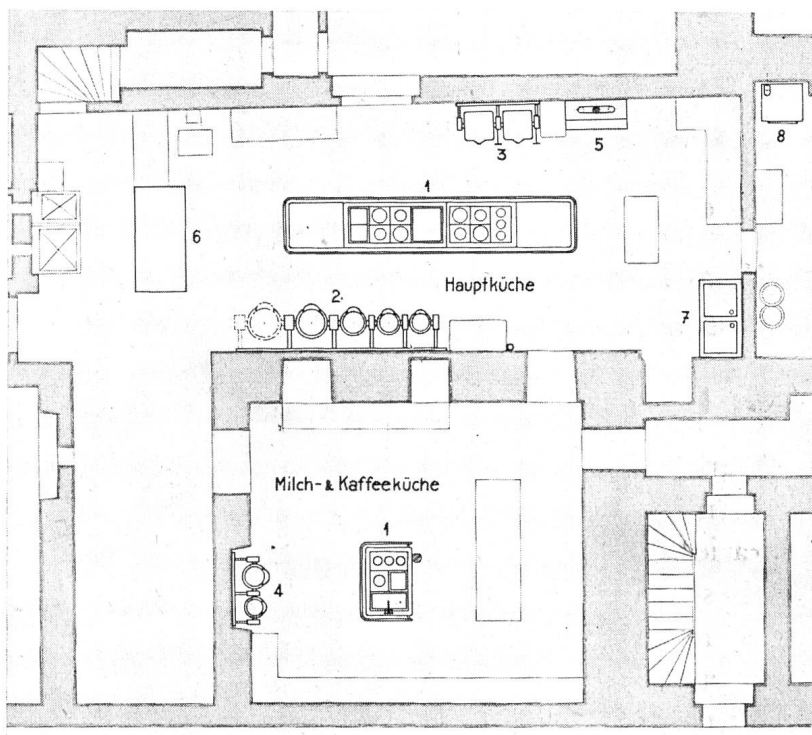


Fig. 6 Umstellung einer bestehenden Davoser Hotel-Grossküche auf elektrischen Betrieb.

Electrification d'une grande cuisine d'hôtel à Davos.

Pos.	Geräte — appareils	Anschlusswert Puissance installée
1	Grossküchenherd — fourneau	77,2 kW
1	Grossküchenherd — fourneau	23,8 kW
2	Kippkessel — marmites à bascule	34,6 kW
3	Bratpfannen — friteuses	14,0 kW
4	Kipptöpfe — petites marmites	10,7 kW
5	Hotelgrill — gril d'hôtel	22,5 kW
6	Wärmeschränke — armoires chauffantes	5,6 kW
7	Abwaschmaschine — machine à laver la vaisselle	7,9 kW
8	Pâtisserieofen — four de pâtisserie	15,0 kW
	Diverse Geräte — divers appareils	10,1 kW
	Insgesamt — total	221,4 kW

auf elektrischen Betrieb umgestellt. Die Einrichtung musste sich weitgehend den bestehenden Raumverhältnissen anpassen; dennoch konnte eine moderne Anlage geschaffen werden, die nicht nur in technischer Beziehung, sondern auch vom Gesichtspunkt der zweckmässigen Organisation des Küchenbetriebes allen Anforderungen genügen dürfte. Die Anlage stellt die zur Zeit grösste elektrische Hotel-Grossküche der Schweiz dar und verdient deshalb eine besondere Würdigung.

Interessant ist besonders auch das im vorliegenden Falle angewandte Akquisitionsverfahren. Wie dem anlässlich der Solothurner Tagung der «Elektrowirtschaft» gehaltenen Referat von Herrn Di-

In der neuen Küche wurden die in Fig. 6 angegebenen elektrischen Grossküchenapparate aufgestellt. Daraus

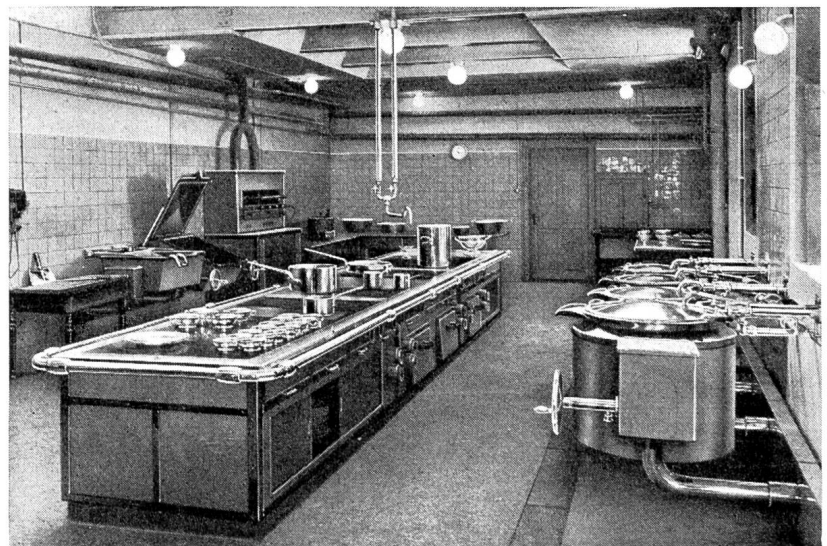


Fig. 7 Blick in die Hauptküche der in Fig. 6 dargestellten Grossküchenanlage.

Vue de la cuisine principale de l'installation montrée dans la fig. 6.

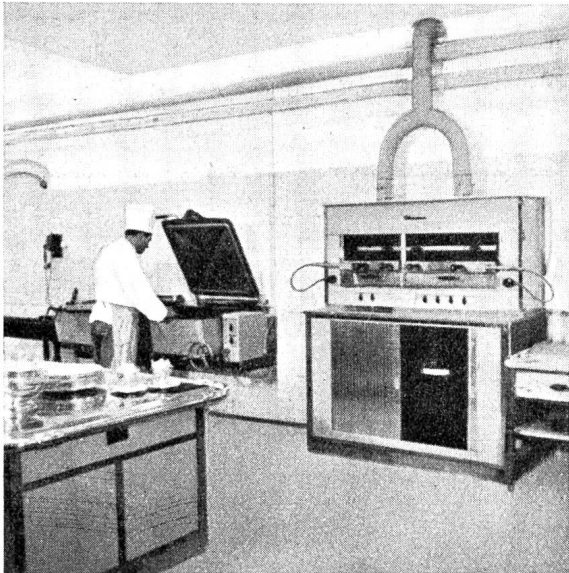


Fig. 8 Teilansicht der elektrischen Grossküche. Links Bratpfannengruppe, rechts Grill.

Vue partielle de la grande cuisine électrifiée. Au fond les friteuses, à droite le grill.

rektor Frei, Davos,¹ zu entnehmen ist, wurden vor Elektrifizierung der Anlage mit dem Küchenchef 10 elektrische Hotel-Grossküchen der Schweiz im Betriebe besichtigt. Das einmütige Urteil aller besuchten Küchenchefs lautete uneingeschränkt zu-

gunsten des elektrischen Betriebes. Kein einziger dieser befragten Fachleute wäre gerne wieder zur Gasküche, geschweige denn zur Kohlenküche zurückgekehrt. Dabei standen die meisten der besuchten Küchenchefs der Einführung des elektrischen Betriebs seinerzeit sehr skeptisch, teilweise sogar durchaus ablehnend gegenüber. Sie alle wurden jedoch «bekehrt». Diese Tatsache berechtigt zur Annahme, dass man die Einführung der Elektro-Grossküche durch geeignete Massnahmen stark beschleunigen könnte. Es ist nicht zuletzt dieser persönlichen Fühlungnahme zu verdanken, dass sich auch der Küchenchef der erwähnten Anlage dem elektrischen Betriebe gegenüber positiv einstellte, eine Tatsache, die für den Erfolg jeden elektrischen Kochbetriebes grundlegend sein dürfte.

Erfreulich ist schliesslich die Feststellung, dass sich trotz der relativ kurzen Zeit seit der Inbetriebnahme das Küchenpersonal bereits vollständig auf den elektrischen Betrieb umgestellt hat. Es darf wohl als charakteristisch betrachtet werden, dass als Antwort auf die Frage, welches Kochgerät am meisten geschätzt würde, sofort die *Bratpfanne* bezeichnet wurde. Auch die wirtschaftlichen Ergebnisse sollen, soweit bisher festgestellt werden konnte, ebenfalls voll befriedigen.

Berichtigung.

Im Aufsatz von Herrn H. Weiss, Zürich: «Elektrische Küchen in Bahnhof-Bufferets» in der Nr. 1 vom Januar 1938 ist folgende Berichtigung anzubringen: In der Tabelle «Betriebskostenaufstellung» auf Seite 3 sind die Zahlen in der 7. Rubrik von oben: Stromverbrauch für Heisswasserspeicher pro Monat in kWh wie folgt zu ändern:

an Stelle von	1675	2440	1680	2320	2080	2160	2330	1770
soll es heissen	1885	2010	1680	1940	1790	2090	1970	1890

Schaufenster-Ausstattungen

Viele Elektrizitätswerke möchten sich laufend über die Schaufensterausstattungen anderer Werke orientieren, um damit für die eigenen Schaufenster Anregungen zu erhalten. Um den daran interessierten Werken zu dienen, wandte sich die «Elektrowirtschaft» an die wichtigsten Elektrizitätswerke der Schweiz mit der Bitte, ihr von guten Schaufenstern Photoaufnahmen zur Verfügung zu stellen. Die so gesammelten Bilder werden — soweit möglich — in der «Schweizer Elektro-Rundschau» laufend veröffentlicht.

Nachstehend zeigen wir nun erstmals Ansichten von sechs Schaufensterausstattungen. Die sich bisher noch nicht beteiligten Werke sind auch jetzt zur Mitarbeit freundlich eingeladen.

¹ Akquisitionsmethoden bei Grossküchenanlagen, «Elektrizitäts-Verwertung», Zürich, Heft 7/8, 1937-38.

Equipement des vitrines

Afin d'être documentées pour l'exécution de leurs propres vitrines, plusieurs entreprises d'électricité désirent être orientées sur l'équipement des vitrines des autres entreprises.

Pour rendre service à ces entreprises, l'Electro-diffusion adressa en décembre 1937 aux sociétés d'électricité les plus importantes de la Suisse une circulaire par laquelle elle demande à ces sociétés de vouloir lui envoyer des photographies relatives à l'équipement de leurs vitrines. Les plus intéressantes seraient ensuite publiées dans la «Chronique suisse de l'électricité».

Dans le présent numéro, nous avons l'occasion de publier six premières photographies. Cependant, nous prions les entreprises qui pourraient encore nous en envoyer d'autres, de nous les faire parvenir.